

### SEZIONE 1: Identificazione della sostanza o della miscela e della società/impresa

#### 1.1. Identificatore del prodotto

Forma del prodotto : Miscela  
Denominazione commerciale : Ariel Professional System - S6 Sgrassatore  
Codice prodotto : PA00194358  
Gruppo di prodotti : Prodotto commerciale

#### 1.2. Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

##### 1.2.1. Usi identificati pertinenti

Categoria d'uso principale : Uso professionale  
Funzione o categoria d'uso : Prodotti per il lavaggio e la pulizia (tra cui prodotti a base di solventi)

##### 1.2.2. Usi sconsigliati

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 1.3. Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Procter & Gamble s.r.l. Viale Giorgio Ribotta 11 – 00144 Roma

Tel. 06-50971 Fax 06-5011881

Email:assistenza@pgprof.com

#### 1.4. Numero telefonico di emergenza

Numero di emergenza : Numero di emergenza: 06 50971

### SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli

#### 2.1. Classificazione della sostanza o della miscela

##### Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Acute Tox. 4 (Oral) H302  
Eye Dam. 1 H318  
Skin Sens. 1 H317  
Aquatic Chronic 3 H412

Testo integrale delle frasi H: vedere la sezione 16

##### Effetti chimici e fisici nocivi per la salute umana e per l'ambiente

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 2.2. Elementi dell'etichetta

##### Etichettature secondo la normativa CE n. 1272/2008 [CLP]

Pittogrammi di pericoli (CLP) :



Avvertenza (CLP) : Pericolo  
Indicazioni di pericolo (CLP) : H302 - Nocivo se ingerito  
H317 - Può provocare una reazione allergica cutanea  
H318 - Provoca gravi lesioni oculari.  
H412 - Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.  
Consigli di prudenza (CLP) : P101 - In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto  
P102 - Tenere fuori dalla portata dei bambini  
P302+P352 - IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: Lavare abbondantemente con Acqua  
P333+P313 - In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico  
P280 - Proteggere guanti/protezione per gli occhi  
P305+P351+P338 - IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare  
P310 - Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI/un medico  
P501 - Smaltire il prodotto/recipiente in accordo con le regolamentazioni locali  
Contiene Trideceth-10, Orange Oil Terpenes.

#### 2.3. Altri pericoli

Altri pericoli che non contribuiscono : Nessuna presenza di sostanze PBT e vPvB.

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

alla classificazione

### SEZIONE 3: Composizione/informazioni sugli ingredienti

#### 3.1. Sostanza

Non applicabile

#### 3.2. Miscela

Nome	Identificatore del prodotto	%	Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]
Trideceth-10	(Numero CAS) 9043-30-5	>= 50	Acute Tox. 4 (Oral), H302 Eye Dam. 1, H318
Hexan-1-ol, ethoxylated (>1	(Numero CAS) 31726-34-8 (Numero CE) 500-077-5	1 - 5	Acute Tox. 4 (Oral), H302 Skin Irrit. 2, H315 Eye Irrit. 2, H319
Orange Oil Terpenes	(Numero CAS) 68917-57-7 (Numero CE) 614-800-8	1 - 5	Flam. Liq. 3, H226 Asp. Tox. 1, H304 Skin Irrit. 2, H315 Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 2, H411

Testo integrale delle frasi-H: cfr. sezione 16

### SEZIONE 4: Misure di primo soccorso

#### 4.1. Descrizione delle misure di primo soccorso

- Misure di primo soccorso in caso di inalazione : IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione. In caso di malessere, contattare un CENTRO ANTIVELENI o un medico.
- Misure di pronto soccorso in caso di contatto con la pelle : IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone. Togliersi di dosso immediatamente tutti gli indumenti contaminati. In caso di irritazione della pelle: Consultare un medico.
- Misure di pronto soccorso in caso di contatto con gli occhi : IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI o un medico.
- Misure di primo soccorso in caso di ingestione : IN CASO DI INGESTIONE: sciacquare la bocca. NON provocare il vomito. Contattare immediatamente un CENTRO ANTIVELENI o un medico.

#### 4.2. Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

- Sintomi/lesioni in caso di inalazione : Tosse. Starnuti.
- Sintomi/lesioni contatto con la pelle : Arrossamento. Edema. Secchezza. Prurito.
- Sintomi/lesioni contatto con gli occhi : Dolore intenso. Arrossamento. Edema. Vista confusa.
- Sintomi/lesioni in caso di ingestione : Irritazione della mucosa orale o gastrointestinale. Nausea. eccesso di secrezioni. Diarrea. Vomito.

#### 4.3. Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico oppure di trattamenti speciali

Fare riferimento al paragrafo 4.1.

### SEZIONE 5: Misure antincendio

#### 5.1. Mezzi di estinzione

Agente estinguente adeguato : polvere chimica secca, schiuma resistente agli alcoli, anidride carbonica (CO2).

#### 5.2. Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

- Pericolo d'incendio : Nessun rischio di incendio. Non combustibile.
- Pericolo di esplosione : prodotto non esplosivo.
- Reattività : Non sono note reazioni pericolose.

#### 5.3. Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

- Istruzioni per l'estinzione : Non sono richieste istruzioni specifiche antincendio.
- Protezione durante la lotta antincendio : In caso di ventilazione insufficiente utilizzare un apparecchio respiratorio.

### SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale

#### 6.1. Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

##### 6.1.1. Per chi non interviene direttamente

Mezzi di protezione : Usare guanti adatti e proteggersi gli occhi/ la faccia.

##### 6.1.2. Per chi interviene direttamente

Mezzi di protezione : Usare guanti adatti e proteggersi gli occhi/ la faccia.

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

### 6.2. Precauzioni ambientali

Prodotti di consumo che finiscono nelle fognature dopo l'uso. Evitare l'inquinamento del terreno/dell'acqua. Evitare di disperdere nelle fognature.

### 6.3. Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Metodi per il contenimento : Raccogliere il solido fuoriuscito in contenitori coperti.  
Metodi di pulizia : Piccole quantità di versamenti solidi: lavare con acqua. Versamenti importanti: raccogliere le fuoriuscite solide in contenitori richiudibili. Questo materiale ed il suo contenitore devono essere smaltiti in modo sicuro, in conformità alla legislazione locale.  
Altre informazioni : Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti.

### 6.4. Riferimento ad altre sezioni

Vedere paragrafi 8 e 13.

## SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento

### 7.1. Precauzioni per la manipolazione sicura

Precauzioni per una manipolazione sicura : Evitare il contatto con gli occhi. Utilizzare il dispositivo di protezione individuale richiesto. Evitare di sollevare la polvere. Non mangiare, né bere, né fumare durante l'uso. Non manipolare prima di avere letto e compreso tutte le avvertenze.

### 7.2. Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Condizioni per lo stoccaggio : Riporre nel contenitore originale. Fare riferimento al paragrafo 10.  
Prodotti incompatibili : Fare riferimento al paragrafo 10.  
Materiali incompatibili : Fare riferimento al paragrafo 10.  
Proibizioni sullo stoccaggio misto : Non applicabile.  
Luogo di stoccaggio : Conservare in luogo fresco. Conservare in luogo asciutto. Proteggere dal calore.

### 7.3. Usi finali particolari

Fare riferimento al paragrafo 1.2.

## SEZIONE 8: Controllo dell'esposizione/protezione individuale

### 8.1. Parametri di controllo

#### 8.1.1. Valori limite nazionali

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 8.1.2. Procedure di monitoraggio: DNELS, PNECS, OEL

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 8.2. Controlli dell'esposizione

8.2.1. Controlli tecnici idonei : Non applicabile.

8.2.2. Dispositivi di protezione individuale

Attrezzatura personale di protezione necessaria solo in caso di uso professionale o per grandi confezioni (non per confezioni domestiche). Per il normale uso, si prega di seguire le raccomandazioni indicate sull'etichetta del prodotto.

Protezione delle mani : Non applicabile.

Protezione degli occhi : Proteggersi gli occhi/la faccia.

Protezione della pelle e del corpo : Non applicabile.

Protezione respiratoria : Non applicabile.

8.2.3. Controlli dell'esposizione ambientale

Impedire che il prodotto non diluito raggiunga le acque di superficie.

## SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche

### 9.1. Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Proprietà	Valore	Unità	Metodo di prova/Note
Aspetto	Liquido.		
Stato fisico	Liquido		
Colore	Colorato.		
Odore	piacevole (perfume).		
Soglia olfattiva		ppm	Odore percepito nelle condizioni d'uso tipiche

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Proprietà	Valore	Unità	Metodo di prova/Note
pH	5 - 7		
Punto di fusione		°C	Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Punto di congelamento			Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Punto di ebollizione	> 95	°C	
Punto di infiammabilità		°C	Nessun punto d'infiammabilità fino alla temperatura di ebollizione.
Velocità d'evaporazione relativa (acetato butilico=1)			Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Infiammabilità (solidi, gas)			Non applicabile. Questa proprietà non è pertinente per le forme liquide del prodotto
Limiti d'esplosività		vol %	Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Tensione di vapore			Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Densità relativa	0.97		
Solubilità	Solubile in acqua.		
Log Pow			Non applicabile. Questa proprietà non è pertinente per le miscele
Temperatura di autoaccensione			Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Temperatura di decomposizione		°C	Non disponibile. Questa proprietà non è pertinente per la sicurezza e la classificazione del prodotto
Viscosità	Dati non disponibili		
Proprietà esplosive	Non applicabile. Questo prodotto non è classificato come esplosivo, in quanto non contiene nessuna sostanza dotata di proprietà esplosive secondo il regolamento CLP (Art. 14 (2)).		
Proprietà ossidanti	Non applicabile. Questo prodotto non è classificato come ossidante, in quanto non contiene nessuna sostanza dotata di proprietà ossidanti secondo il regolamento CLP (Art. 14 (2)).		

### 9.2. Altre informazioni

Nessuna ulteriore informazione disponibile

## SEZIONE 10: Stabilità e reattività

### 10.1. Reattività

Non sono note reazioni pericolose.

### 10.2. Stabilità chimica

Stabile in condizioni normali.

### 10.3. Possibilità di reazioni pericolose

Fare riferimento al paragrafo 10.1 sulla Reattività.

### 10.4. Condizioni da evitare

Non richiesto nelle condizioni di uso normali.

### 10.5. Materiali incompatibili

Non applicabile.

### 10.6. Prodotti di decomposizione pericolosi

Nessuna in caso di normale utilizzo.

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

### SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche

#### 11.1. Informazioni sugli effetti tossicologici

##### 11.1.1. Miscela

Ariel Professional System - S6 Sgrassatore	
Tossicità acuta	Orale: Nocivo se ingerito.
Corrosione/irritazione cutanea	Non classificato (*)
Lesioni oculari gravi/irritazioni oculari gravi	Provoca gravi lesioni oculari.
Sensibilizzazione respiratoria o cutanea	Può provocare una reazione allergica cutanea.
Mutagenicità delle cellule germinali	Non classificato (*)
Cancerogenicità	Non classificato (*)
Tossicità riproduttiva	Non classificato (*)
Tossicità specifica per organi bersaglio (esposizione singola)	Non classificato (*)
Tossicità specifica per organi bersaglio (esposizione ripetuta)	Non classificato (*)
Pericolo in caso di aspirazione	Non classificato (*)

(\*) In base ai dati disponibili sulle sostanze e/o sul prodotto, i criteri di classificazione non sono rispettati. Vedere la sezione 2 e la sezione 16 per la classificazione del rischio applicabile e la procedura di classificazione rispettivamente.

##### 11.1.2. Sostanze nella miscela

in base ai dati disponibili sulle sostanze, i criteri di classificazione non sono soddisfatti

### SEZIONE 12: Informazioni ecologiche

#### 12.1. Tossicità

Ecologia - generale : Nocivo per gli organismi acquatici, può provocare a lungo termine effetti negativi per l'ambiente acquatico.

#### 12.2. Persistenza e degradabilità

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 12.3. Potenziale di bioaccumulo

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 12.4. Mobilità nel suolo

Nessuna ulteriore informazione disponibile

#### 12.5. Risultati della valutazione PBT e vPvB

Ariel Professional System - S6 Sgrassatore	
Risultati della valutazione PBT	Nessuna presenza di sostanze PBT e vPvB

#### 12.6. Altri effetti avversi

Altre informazioni : Non sono conosciuti altri effetti.

### SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento

#### 13.1. Metodi di trattamento dei rifiuti

- 13.1.1. Legislazione locale (rifiuti) : Smaltimento in conformità con le disposizioni legali vigenti.
- 13.1.2. Raccomandazioni per lo smaltimento : I seguenti codici smaltimento rifiuti/denominazioni rifiuti sono conformi all'EAK. I rifiuti devono essere consegnati ad una società autorizzata di smaltimento rifiuti. I rifiuti vanno tenuti separati da altri tipi di rifiuti fino allo smaltimento. Non gettare prodotti di scarto nelle fognature. Ove possibile, il riciclaggio è preferibile allo smaltimento o all'incenerimento.  
. Per la gestione dei rifiuti, vedere le misure descritte alla sezione 7. Le confezioni vuote, non pulite, richiedono le stesse considerazioni in termini di smaltimento delle confezioni piene.
- 13.1.3. Codice dell'elenco europeo dei rifiuti : 20 01 29\* - detersivi contenenti sostanze pericolose  
15 01 10\* - imballaggi contenenti residui di sostanze pericolose o contaminati da tali sostanze

### SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto

#### 14.1. Numero ONU

Numero ONU : 1760

Numero UN (ICAO) : 1760

#### 14.2. Nome di spedizione dell'ONU

Designazione ufficiale di trasporto : LIQUIDO CORROSIVO, N.A.S.

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Descrizione del documento di trasporto (ADR) : UN 1760 LIQUIDO CORROSIVO, N.A.S. (2-HEXYLOXYETHANOL), 8, III, (E)

### 14.3. Classi di pericolo connesso al trasporto

Classe (ONU) : 8  
Classe (ICAO) : 8 - Materie corrosive  
Etichette di pericolo (ONU) : 8



### 14.4. Gruppo di imballaggio

Gruppo di imballaggio (ONU) : III

### 14.5. Pericoli per l'ambiente

Altre informazioni : Nessuna ulteriore informazione disponibile.

### 14.6. Precauzioni speciali per gli utilizzatori

#### 14.6.1. Trasporto via terra

Regolamento di trasporto (RID) : Non soggetto  
N° pericolo (n°. Kemler) : 80  
Codice di classificazione (ONU) : C9  
Pannello arancione :



Disposizioni speciali (ADR) : 274  
Categoria di trasporto (ADR) : 3  
Codice restrizione galleria : E  
Quantità limitate (ADR) : 5l  
Quantità esenti (ADR) : E1

#### 14.6.2. Trasporto via mare

Regolamento di trasporto (IMDG) : Non soggetto

#### 14.6.3. Trasporto aereo

Regolamento di trasporto (IATA) : Non soggetto

### 14.7. Trasporto di rinfuse secondo l'allegato II di Marpol 73/78 e il codice IBC

Non applicabile

## SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione

Etichetta ingredienti : >30% Tensioattivi non ionici; Profumo, Limonene.

### 15.1. Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

#### 15.1.1. Normative UE

Non contiene sostanze sottoposte alle restrizioni dell'ALLEGATO XVII del REACH

Non contiene sostanze candidate REACH

Non contiene nessuna sostanza elencata all'allegato XIV del REACH

FraSI CESIO : Il(i) tensioattivo(i) contenuto(i) in questo formulato è (sono) conforme(i) ai criteri di biodegradabilità stabiliti del regolamento (CE) n. 648/2004 relativo ai detersivi. Tutti i dati di supporto sono tenuti a disposizione delle autorità competenti degli Stati Membri e saranno forniti, su loro esplicita richiesta o su richiesta di un produttore del formulato, alle suddette autorità.

Ulteriori norme, limitazioni e prescrizioni legali : Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]. Registrazione, valutazione, autorizzazione e restrizione delle sostanze chimiche Regolamento (CE) n. 1907/2006. Regolamento (CE) N. 648/2004 del 31 marzo 2004 relativo ai detersivi: Direttiva sui preparati pericolosi 1999/45/CE. Direttiva sulle sostanze pericolose 67/548/CEE.

#### 15.1.2. Norme nazionali

Nessuna ulteriore informazione disponibile

### 15.2. Valutazione della sicurezza chimica

Non sono state effettuate valutazioni di sicurezza chimica

# Ariel Professional System - S6 Sgrassatore

## Scheda di dati di sicurezza

conforme al Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

### SEZIONE 16: Altre informazioni

#### 16.1. Indicazioni di modifiche

Indicazioni di modifiche : Modifica alla SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli  
Modifica alla SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche  
Modifica alla SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto  
Modifica alla SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione  
Modifica alla SEZIONE 16: Altre informazioni

#### 16.2. Abbreviazioni ed acronimi

LC50: Concentrazione letale media per il 50 % della popolazione sottoposta a test. DL50: Dose letale mediana per il 50% della popolazione sottoposta a test . PBT: Sostanze persistenti, bioaccumulabili e tossiche. PNEC(s): Concentrazione(i) prevedibile(i) priva(e) di effetti . vPvB: Molto persistenti e molto bioaccumulabili. AND: Accordo europeo sul trasporto internazionale di merci pericolose sulle vie navigabili interne. ATE: Stima della tossicità acuta.

#### 16.3. Classificazione e procedura utilizzata per ricavare la classificazione per le miscele secondo il regolamento (CE) 1272/2008 [CLP]

Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]	Procedura di classificazione
Acute Tox. 4 (Oral)	Metodo di calcolo
Eye Dam. 1	Metodo di calcolo
Skin Sens. 1	Metodo di calcolo
Aquatic Chronic 3	Metodo di calcolo

#### 16.4. Frasi R e/o indicazioni di pericolo (numero e testo completo) per la miscela e le sostanze

Acute Tox. 4 (Oral)	Tossicità acuta (per via orale) Categoria 4
Aquatic Chronic 2	Pericoloso per l'ambiente acquatico - Pericolo cronico, categoria 2
Aquatic Chronic 3	Pericoloso per l'ambiente acquatico - Pericolo cronico, categoria 3
Asp. Tox. 1	Pericolo in caso di aspirazione, categoria 1
Eye Dam. 1	Grave danno/irritazione degli occhi Categoria 1
Eye Irrit. 2	Grave danno/irritazione degli occhi Categoria 2
Flam. Liq. 3	Liquidi infiammabili, categoria 3
Skin Irrit. 2	Corrosione/irritazione cutanea, categoria 2
Skin Sens. 1	Sensibilizzazione cutanea Categoria 1
H226	Liquido e vapori infiammabili
H302	Nocivo se ingerito
H304	Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie respiratorie
H315	Provoca irritazione cutanea
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea
H318	Provoca gravi lesioni oculari.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H411	Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata
H412	Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

#### 16.5. Consigli per la formazione

L'uso normale del presente prodotto può avvenire esclusivamente secondo quanto descritto sulla confezione.

#### 16.6. Ulteriori informazioni

I Sali elencati al Paragrafo 3 senza un numero di Registrazione REACH (registrazione, valutazione ed autorizzazione sostanze chimiche) sono esenti, in base all'Allegato V

SDS P&G CLP

*Queste informazioni sono basate sulle nostre conoscenze attuali ed hanno lo scopo di descrivere il prodotto esclusivamente ai fini dei requisiti della sicurezza, salute ed ambiente. Non dovrebbero quindi intendersi come garanzia di proprietà specifiche del prodotto.*